

世界古代史资料选辑

校内用书
注意保存

中国人民大学历史系
世界古代史教研室

世界古代史资料选辑



中国人民大学历史系
世界古代史教研室

前 言

由于教学的急需，我们从林志纯主编《世界通史资料选辑》（上古部分）中，选编了这份参考资料，只供本校教学使用。

编 者

目 录

一、梅腾自传	1
二、伊浦味陈词	3
三、新王国时代租用女奴文献和地契	14
四、赫梯国王哈吐什尔和埃及法老 拉美西斯二世的同盟条约	16
五、《吉尔伽美什与阿伽》	22
六、乌鲁卡基那改革	29
七、汉谟拉比王法典	34
八、中亚述法典	73
九、新巴比伦文书	96
十、赫梯法典	99
十一、贝希斯敦铭文	131
十二、希罗多德记中亚的居民	148
十三、《伐育·普兰那》	150
十四、阿帕斯檀跋与乔达摩法律汇编	151
十五、《本生经》	156
十六、阿育王铭文	158
十七、《政事论》	159
十八、《摩奴法典》	169
十九、中国史书关于贵霜（大月氏）帝国的资料	179
二十、公元前二千年末至一千年 代初的希腊社会（荷马史诗）	180

二十一、希腊奴隶制城邦形成时期的资料·····	194
二十二、古典时代的希腊的资料·····	233
二十三、十二铜表法·····	251
二十四、李锡尼·绥克斯都法案·····	268
二十五、加图《农业志》·····	277
二十六、普鲁塔克关于格拉古兄弟改革的评价·····	282
二十七、斯巴达克起义资料·····	296
二十八、科路美拉《论农业》·····	304
二十九、君士坦丁令·····	307
三十、色雷斯隶农情况·····	308
三十一、巴高达运动资料·····	309

一、梅 腾 自 传

梅腾自传是我们所知道的最早的一种传记。是埃及国家成立后最初几世纪的资料，今天保存下来的那时的文献是很稀罕的。梅腾生于第三王朝末至第四王朝初，即公元前二十七世纪。墓室里的象形文字的铭文叙述了他的公职生涯，并列举他生前积累的财富，我们能据以确定当时国家机关组织和经济、社会结构的某些特点。值得注意的是，这位从官僚出身的大臣，其财富的主要来源是法老的赐予，法老曾给他一些大领地。

译文据《埃及古代文献》第一卷，第77—79页；参照《古代世界史资料选读》第一卷《古代东方》，第32—33页。

梅 腾 所 获 得 的 遗 产

他的父亲阿努卑塞摩涅克——一位法官和书吏——的财产给了他：既不是谷物，也不是任何家常的财产，而是人和小牲畜。

梅 腾 的 履 历

他被任为食品仓库的首席书吏，食品仓库的财产监督。他被任为〔……〕，在担任克索伊斯州^①的初级法官之后，就成为克索伊斯州的州尹。他被任为〔……〕法官，他被任为所有王家亚麻的监督，他被任为南部帕尔克达^②的首长和〔代理

① 即公牛州，下埃及的第六州。

② 地方名。

人〕，他被任为德普^①人民的州尹，米柏尔和柏尔塞帕宫廷首长，舍易斯^②的州尹，森特城堡的首长，各州的〔代理人〕，伯尔塞斯特的首长，南部湖区的，宫廷的各城市的首长。当他父亲阿努卑寒摩涅克给他以地产时，塞勒特·梅腾〔城〕建立起来了。

荣誉和赏赐

〔长官〕，州尹，阿努卑斯州^③公职的监督，门得斯州〔……〕的监督，〔……〕土地四〔斯塔特〕，〔连着〕人和每一件东西……，……。在舍易斯州，在克索伊斯州，在塞克米特州……，为他建立了塞特·梅腾十二个城市。授予他作为赏赐的有：二百斯塔特土地，由许多王家的〔……〕；得自王子之母涅玛塔普陵庙的每日一百块面包〔亡灵〕祭品；一所建筑和装备好的房屋，长二百肘，阔二百肘，种有美丽树木，中有大水池，种着无花果和葡萄。这是根据国王的文书记载的；他们的名字按照国王公文书的命令。种植很多树木和葡萄，那里制造大量的酒。为他建立一所葡萄园^④，在围墙内的土地二千斯塔特。〔在〕伊墨勒斯、塞勒特·梅腾、雅特·塞伯克、塞特·梅腾种植了树木。

梅腾的官职

南部柏尔克达的首长；柏尔威尔萨的首长；哈耳旁州的赫

-
- ① 德普，后来并入下埃及的第六州；在这些时候它是独立的州。
 - ② 下埃及的第五州（舍易斯州）。
 - ③ 上埃及的第十七州。
 - ④ 上文的葡萄树大概是种在他的住宅周围，而这个葡萄园当是独立的。

森城堡的首长和州尹；克索伊斯州寒克谟的宫廷首长和州尹；德普州〔布陀〕的宫廷首长和州尹；舍易斯州米柏尔的宫廷首长和州尹；门得斯州两猎狗〔城〕的宫廷首长和州尹；赫斯威尔的宫廷首长；舍易斯州西部田地的首长；牛堡的宫廷首长；沙漠的地方长官，狩猎的主人；塞克利特州的田地首长、〔代理人〕和州长；东部法雍的州尹、〔长官〕和代理人；西部舍易斯州的田地法官、宫廷首长，〔……〕的首领。

土地的赏赐

授予他作为赏赐的有土地二百斯塔特，由许多王家的〔……〕。由〔他的〕母亲涅布森特授予他土地五十斯塔特；她因此作一遗嘱给〔她的〕儿子；国王的文献使它归他们享有。塞克利特州〔……〕的首长。给他，和他的儿子，土地十二斯塔特；有人和小牲畜。

（日知译，录自《古代埃及与古代两河流域》，
第16—18页。）

二、伊浦味陈词

这是关于中王国末即公元前1750年左右埃及贫民和奴隶暴动的基本史料——荷兰莱登博物馆所藏的第344号纸草。纸草发现于孟斐斯附近萨卡拉墓地，原文首尾都已毁损，中间亦多阙文。就字体和书法而论，它是在新王国末第十九或二十王朝时写成的，但原文所用的语言却说明它应属于更早得多的时代。这项文献的断代问题尚有争论，有的研究者认为它应属于古王国末，我们现在根据苏联学者B. B. 斯特鲁威院士的意见，把它列在中王国末。

伊浦味（又作伊浦塞）显然是贵族阶层的一个代表人，他站在反对起义人民大众的立场来描述这次暴动，但我们却可以从中看出这次人民大起义的情景。原文内容多所重复，下面选录其中最重要的部分，《记国中灾难》的第一篇和第二篇。

译文据B. A. 杜拉耶夫的《古代东方史》第一卷，第236—242页的引文，参照《古代世界史资料选读》第一卷，《古代东方》，第57—62页中的摘录。

记国中灾难

第一篇

真的：人是凶暴的……以前所预言的事，现在都实现了。最好的田地已落在匪徒之手。因此人们要带着自己的盾牌出去耕耘……温和的人们说……面貌凶恶的人已变成重要的人了……真的：人是凶暴的。弓箭手^①已准备好，恶徒到处都是。昨天的人到处都没有了……强盗遍地皆是。奴隶将要带着被盗窃的人去寻找他们……尼罗河在灌注着，〔可是〕没有人它为它而耕耘。每一个人都说：“我们不懂，到底国内发生甚么事情”……妇女不生育，不怀孕。由于国内的情形，克易努谟也不复创造了^②……庶人已变成珍宝的所有者。那曾经是〔甚至〕制造不起草鞋的人，现在已变成为财富的所有者了。奴隶的监督，他们的心怀是忧伤的。贵显者不复与自己的人们共享他们的欢乐了。人们的心情是残酷的，疫病遍于全国，流血到处发生。

① 弓箭手指暴动者。

② 克易努谟是埃及的创造力之神。

珀勒那（死者）^①的死，还在迫近人们之前，就已避免不了。许多死者的尸体葬在激流里面（尼罗河里面）。河流〔已变成〕坟墓，〔而且〕它成为涂膏防腐^②的地场了。贵族陷于悲哀，而庶人则感到喜悦。每一个城市都说：“让我们打杀我们中间的有力者（富有之人）吧”。人们已变成和那寻找尸肉的鸟类一样了。污秽遍于全国。在……的时候还能穿着白色礼服的人已经没有了。大地象陶钧一样翻转起来。强盗〔已变成〕财富的主人。〔富有者〕已经是掠夺者了。有力者由于惊惧，心上〔变成〕和鸟类一般。涅德耶斯^③悲痛地说：“〔一切〕多么可怕啊。我怎么办呢”。巨流成血……〔如果〕人们从中取饮，他们就厌恶〔这味道〕，他们就渴望〔洁净的〕水……大门、列柱、屋壁，都化成灰烬，只有王宫的一些围墙屹然犹存……南部的大船笼罩着混乱，城市都遭到毁灭。南部已变成沙漠……鳄鱼和阿芬那鱼^④都得到〔丰富的食物〕……人们是自己走向它们那里去，要知道这种祸害（亦即死亡）已不算得什么。人们说：你别进这里来。看：这是水。〔可是〕，人们正是要象鱼一样投进水里去。胆怯者因为心惊也不由分辨。人变少了，〔可是〕那些把自己兄弟打倒在地的人却到处都

① 珀勒那，依俄译者在括号内的原注，即“死者”，全句的意思大致是：死者的死，在人们还没有应当达到死亡的时期就已经来临而不退避了。

② “涂膏防腐”，埃及人将尸体涂上膏油，以防腐朽，现在死者尸体葬在河流之中，故河流已成“涂膏防腐”的地场。

③ 埃及古王国未出现的小所有者阶层，在社会分化的过程中，一部分涅德耶斯变成富有者，另一部分变成穷困小农。本文此处所说的涅德耶斯系指富有者，即上文之“有力者”。

④ 未详。

是。知道这情形的人就〔极力〕逃走。大丈夫的儿子变成无人认识之人。本来是他的夫人的那个妇人的儿子，已成为他的女奴隶之子……国境变成沙漠，各州被洗劫一空，蛮人①从外面进埃及了。到达了……各处不〔复〕有埃及人。黄金、琉璃、白银、孔雀石、肉红玉髓、伊布赫特②的石，都挂到女奴隶的颈上去了。贵妇人在国中流浪。家庭的女主人都说：“啊，但愿我们有什么可以吃的东西啊”……至于贵妇人们，她们的肉体遭受衣衫褴褛之苦，当她们向那从前本须对她们问安的人去问安时，她们的心碎裂了……黑檀木的箱子拆毁了，贵重的木材打成了碎片……〔木〕箱子里的工人小雕像被焚烧了。陵墓的建造者变成农民。那些〔本是〕在神的船里的人，现在套上了犁了。人们现在不〔再〕望北航行到彼布罗斯③去了。我们要给我们的木乃伊获得松木，可怎么办呢，〔要知道〕“洁净者”用松木棺埋葬，而贵人们乃至干刻佛提仗④都常常用松木油脂敷涂尸体。松木不〔复〕运来了。一切工艺的〔制品〕都将消耗净尽了。王宫空空无人了，但愿王仍然活着、健康而无恙。〔从前〕绿洲的居民带着他们的熏香前来，以供节日之用，带着装得满满的袋子……草……鸟，以供厄勒蕃廷，是多么好啊……提尼斯⑤……全部南方因为〔内〕乱而不纳税了。王宫所需的谷物、果子、伊里舒⑥、炭、桅……箱……〔其他〕

① 蛮人，据下文俄译原注，系指奴隶而言。

② 伊布赫特，地名，大约在尼罗河第二瀑布以北。

③ 腓尼基沿海的一个城市。

④ 大概是指克里特人。

⑤ 城名，在阿卑多斯附近。

⑥ 未详。

果实、手工制品、狄苏^①果实、黑脂，都感到缺乏了。国库既然没有自己的税收，〔又能有〕什么用处……只有当贡物来到，呈献给国王时，国王的心才会欢乐。看！每个异邦〔都说〕：“这是我们的水，这是我们的田”。您们又能用什么办法来反对这样说法，〔要知道〕一切都在趋于衰落……笑已被遗忘了。任何地方也听不到笑声了。凡是在国内还听得到的，只是那夹杂着哭泣的呻吟之声了……真的，亚细亚人^②已经越来越〔变成〕和埃及人相似，而埃及人却〔变成〕和那曾被抛弃在道路上的外国人相似了。真的：所有的人毛发都已脱落了。大丈夫之子和那无父之人并没有什么区别了……真的：人们正感到叫嚣的苦惱。在这些叫嚣的年头，叫嚣不停不息。叫嚣没有止境。真的：大大小小〔都说〕：“我宁愿我死”。小孩子们说：“啊，何如他（意即父亲）不曾生我啊”。真的：“贵族的孩童被摔在墙壁而死。可爱的儿童被抛到高地上去。克易努漠正为着自己的无能为力而悲哀。真的：那些本来躺在涂膏防腐地场的人们，他们现在已被抛到高地上去了。涂膏防腐者的秘密已被揭破了。真的：那全部三角洲，它已不〔再〕是有防卫的了。那北国所贵重的东西，已经摆在〔公然让人〕袭击的道路上了。要使得不至处处都成为侵人的路径，我们又有何计可施？让他们说罢：你务须远远离开这神秘的地方！〔因为〕你看！这地方落在不认得它的那些人们之手，就好象他们已经认识了它一般。蛮人对于三角洲的工作，已经熟识了^③。真的：富裕的人去做推手磨的工作。那些本来穿着精美

① 未详。

② 指亚洲来的异邦人。

③ 蛮人，指奴隶，从前只做粗重的工作，现在自己成为手工业者了。

的麻布衣的人们，他们现在却遭到木棍子痛殴。那些本来看不到白昼〔光辉〕的人们，他们现在却自由自在地出现①。那些本来躺在自己丈夫床上的人们，现在却让她们睡到货船上去了……她们假如说：游船上有没药，我很痛苦，那末就让她们运载那装满……的容器罢。让她们认识认识肩舆罢。说到奴仆们，

〔那末，原来〕他们害病了！而〔当〕贵妇人们象女奴隶一样因这些奴仆而痛苦〔的时候〕，对于奴仆们倒是一剂良药。至于歌女在女神麦尔特②大屋里所歌唱的，那末这是悲伤，是〔面粉〕在磨盘上的故事。真的：女奴隶越来越擅长自己说话了。如果她们的女主人说话，那末这是女奴隶忍受痛苦。〔有〕无花果树，有树木。人们当听到这个的时候，就会说，我分辨得出他〔意指主人〕和他家的奴隶。没有剩余的粮食给孩子了：没有食物给〔……〕今天。今天的滋味又似什么？贵人饥饿而陷于绝望。奴仆们却受到服侍。〔……〕因为怨言。愤恨的人说：要是我知道神明何在，我可就给你供奉祭品了。真的：在国内，权利〔仅〕有其名而已。罪业——这也就是人们所创造的东西，人们为罪业而撒谎。兵士就象强盗一般，向着商人的袋子奔跑。那……的全部财产都被盗窃了。甚至一切动物，它们的内心也在哭泣，牲畜为了国内情势而悲伤，刽子手正在割切它们。怯懦者说：我们仇敌的毒害者呢，〔他到那里去了〕？平安的护身符因为……也不见了。难道要追赶鱈鱼而把它割切吗？抑或要打杀狮子而把它放在火里来烧吗？抑或要把盗窃的东西来祭供普塔③吗？您们给他〔别的〕甚么呢？别求他了。您们所给他的东西将反而是有害的……奴隶〔……〕

① 这也就是奴隶。

② 歌唱女神。

③ 孟斐斯的主神。

遍于全国。有力者^①派人到一切人那里去。人杀死自己母亲的兄弟。我为了死亡而说，“怎么办呢”……道路〔无人〕，因为路上有埋伏。当夜间旅客走过之时，人们就坐在树丛里面，为的要夺取他的行李担。所有行李担上的东西都被夺走了。旅客不断地遭到棍子殴打，也被毒打死了。那些曾经见过昨日的人，死亡了。国家在其无能为力之中，就象收割以后的亚麻田一般。涅德耶斯，你正陷在绝望的境地。金匠……啊，何如人类的末日来临啊！不怀孕也不生育罢。啊，安得国中呼号止息而骚乱不生啊！……人们吃着草，饮水来润湿草。不复有〔树木的〕果子和草儿给鸟类了。猪也没有饲料可吃了。在你的〔臣民中〕你也看不到美丽的面貌，因为他们遭受饥饿的痛苦，〔更〕有甚于我了……真的：谷物被毁灭在一切的道路上了。人们没有衣服、油脂和奶油。所有的人都说：什么都没有了。粮食被毁了。守仓的人被打翻地上去了。这是我心的不幸。我完全失望了。啊！安得此时我的声音能被〔听到〕，使得他能把我从我所处的不幸中挽救出来啊。真的：那美丽的审判厅啊，它的法令已被偷窃，它的保管室已经丧失〔自己的〕内容秘密。真的：巫术的法式已为众所共知。“什谟”^②咒语和“塞肯”^③咒语反而变成危险有害的了，因为这些咒语〔现在已被所有的〕人记住了。真的：档案库也被打开了。档案库中

① 有力者，依上文，即是贵族。此句文意可能是指：贵族到处呼援，然而无应之者。

② 可能是指“来”和“去”。大概念念“什谟”咒语能令某种现象去来。

③ 意即“围抱”。念念“塞肯”咒语可使巫者能够“围抱”，也就是能够“控制住”恶鬼、病魔等等。

的租税公告表也被偷窃。奴隶已变成奴隶的所有者了^①。真的：〔官吏〕已被打死。他们的公文书被拿走了。啊！这时候的灾祸令我多么悲痛啊。真的：计算收成的书吏，他们的登记簿也被毁灭了。埃及的谷物已成为公有的财产。真的：审判厅的法律纸卷已被抛出，在十字路口，人们就在那纸卷上行走了。在街上，穷人碎裂那纸卷上的印章。真的：贫穷之人已达到九神^②的地位，〔因为〕那三十官家^③的公务管理已失去它的隐秘性了。真的：那宏大的审判厅已成为一个任意出入的〔场所〕了。穷人进出那宏大的宫殿^④。真的：贵人的儿女被赶到街上去了——这一切，贵显之人将信其为真，〔而〕愚鲁者则将否认，〔因为〕对此无知之人，这摆在他面前的〔日益发生的一切〕似乎都是美丽的。

第 二 篇

看啊：火高高地升起来了；火焰达到国境的敌人那里。看啊：那〔似乎〕永远不会发生的事情竟然也发生了。国王被穷人捕捉去了。他原来是依天鹰（意即国王）仪式埋葬，现在却躺在〔平凡的〕担架上了。那本是金字塔所覆盖的，现在却已是一片荒凉（指国王的陵墓）。看啊：国家开始被一些不知法

① 家长的奴隶亦列在租税的公告之中。所以公告消灭，就不能证明这个人或那个人的奴隶身分。

② 九神，指埃及的九大神集团（包括最初的太阳神以及他的四子：Shu, Tefnut, Keb, Nut，以及Keb和Nut的四子：Osiris, Isis, Set, Nephthys）。

③ 三十官家，为审判官集团，由大官员组成。

④ 法官们举行会议的所在，在第十八王朝的宰相若克密耳的官衔中还提到这些法官。

律的人夺去王权了。看啊：人们已经起来叛乱，反对那蛇标^①，那抚绥两方土地的拉神^②之〔眼〕。看啊：那疆土无边的国家所隐藏的奥秘，已经为人所知。国都，它已在顷刻之间遭毁。看啊：埃及〔自己〕已经开始灌水^③。那本来只是在地上灌水的人，当灾难的时候，他已经侵夺了有力者。看啊：蛇（意即蛇标）已从自己的洞穴中（意即从国王的头饰上）被捕了。上下埃及之王的神秘已为众所共知。国都已被贫穷之人所扰乱。一切人都在力图煽动起内战。抵抗已无可能。国家，它已被一伙强盗所束缚。〔至于〕有力之人，那末下贱者正在夺取他的财产。看啊：蛆〔正在啮〕〔贵族的〕尸体；那本来还不能给自己制备一个石棺的人，〔现在〕他已是陵墓的所有者。看啊：陵墓的所有者已被抛到那小丘之巅。那〔甚至〕自己还不能得到一具棺材的人，他已成为祭田的〔所有者〕了。看啊：〔现在〕这已经是人们所能作成的了。那〔甚至〕不能给自己建造起茅舍的人，他〔现在〕已经是房屋的所有主。看啊：宫廷的人已经从王家被赶走了。看啊：贵妇人正处在货船里。贵人正留居在仓库里面。那〔甚至〕还不能靠着墙壁睡觉的人，他〔现在〕已经是卧榻的所有者了。看啊：财富的所有主〔现在〕只得渴着过夜。而曾是乞求〔饮料〕余滴的人，〔现在〕却已是那抛弃满地的高坛的所有者了。看啊：丽衣华服的所有者〔现在〕却穿着褴褛衣衫，那从来自己无力织布的人，〔现在〕却是精美麻布的所有主了。看啊：那〔甚至〕从来不曾给自己建造一只小舟的人，〔现在〕却成为大船的所有者了。大

① 神及王的头饰上的蛇形标记，代表权力。

② 埃及的日神。

③ 高地本由奴隶灌溉，现在自由的埃及人必须自己执行这项工作。

船的真正所有者只好看看那些大船，然而大船已经不属他所有了。看啊：那本来得不到〔大羽扇〕荫影的人，〔现在〕却已经是荫影的所有者了。〔那曾经是〕荫影所有者的人，却〔只好〕去吹风〔乘凉〕了。看啊：那〔甚至〕还不曾懂得乐器的人，〔现在〕已经是竖琴的所有者了。那甚至不能给自己歌唱的人，他〔现在〕也颂扬起女神麦尔特来了。看啊：那铜櫥的所有者已不复能用容器来装饰任何一个铜櫥了。看啊：那因贫而无妻因而独宿的人，他〔现在〕已经有了贵妇人了。那本来对他不愿一顾的人啊，〔现在〕却伫立着，尊敬〔他〕了。看啊：那本来没有财产的人，〔现在〕已变成财富的所有主了。贵人也在颂扬他了。看啊：国内的庶人已经变成富翁。财富的所有者却变成无产的人了。看啊：本是受管理的人，却已成为奴隶的所有者。那〔自己〕本是受人驱遣的人，现在却来驱遣他人了。看啊：那本来自己还没有面包的人，却〔已变成〕仓库的所有者了。他人的所有物补充到他的粮仓来了。看啊：那本来因为没有油脂而头发脱落的人，却已经成为〔满装〕一瓶瓶香甜没药的所有者了。看啊：那本来〔甚至〕没有〔贮存细物〕箱子的妇女，却已经是〔全部〕货物的女主人了。那本是临水照面的妇女，却〔已成为〕明镜的所有者了。看啊……看啊：那个吃自己面包的人是好的。你心中愉快地靠自己的财产养活吧。不要不顾财产，〔因为〕人吃自己的面包是有益的。神对于颂扬他的人有这样要求……看啊：那不〔懂得〕自己神明的人，他却用他人的香火来供奉自己的神。那不知道……〔看啊〕：望族的贵妇女，珍宝的女主人，正在交出自己的儿女，作为婢妾。看啊：本来〔贵显的〕人〔娶〕贵妇人为妻，他受妻的父亲的庇护。〔而现在呢〕，并没有这种岳父的人却